

Ina傳唱的音符——

# Pinaski 部落

變遷中的女性(1980-1995)

董恕明 著



出版單位 行政院原住民族委員會  
國史館臺灣文獻館  
中華民國101年11月 印行

# 目 錄

## 序

行政院原住民族委員會主委／孫大川.....	I
國史館臺灣文獻館館長／張鴻銘 .....	III
作者／董恕明 .....	V

緒 論.....	1
----------	---

一、部落變遷中的女性 .....	2
二、文獻回顧與研究方法 .....	5

第一部 Ina 的傳唱與部落 .....	9
----------------------	---

第一章 pinaski 部落今昔.....	10
-----------------------	----

第一節 口傳中的 pinaski 及其家族構成 .....	17
第二節 鉅變的年代 .....	28

第二章 Ina 的歌：1980—1985 .....	50
----------------------------	----

第一節 傳統文化中的兩性 .....	50
第二節 媽媽小姐合唱團 .....	53
第三節 我要為你歌唱 .....	64
第四節 班長與撒來伴 .....	70

第三章 從 misá ur 到 mangayangayaw：1985—1995.....	78
--	----

第一節 合唱團的儀式向度 .....	78
第二節 少年會所 .....	92
第三節 從部落到舞臺 .....	100
第四節 祖先的花環 .....	104

第四章 重返 paLakuwan：1995 年之後.....	115
--------------------------------	-----

第一節 理事長和登山委員 .....	115
--------------------	-----



## Ina 傳唱的音符

第二節 rahan 與牧師 .....	117
第三節 對話中的兩性與文化再生.....	121
<b>第二部 Ina 的生命樂章與家族網絡 .....</b>	<b>127</b>
第五章 paelavang 家族.....	128
第一節 家族紐帶 .....	128
第二節 生命樂章 .....	129
第六章 maka kazuwan 家族 .....	200
第一節 家族紐帶 .....	200
第二節 生命樂章 .....	201
第七章 maka vangkiw 家族.....	232
第一節 家族紐帶 .....	232
第二節 生命樂章 .....	232
第八章 maka sikulan 、 arasiway 、 maka sipun 家族.....	238
第一節 家族紐帶 .....	238
第二節 生命樂章 .....	239
<b>結論：重建部落史.....</b>	<b>263</b>
一、樂舞祭儀與記憶 .....	264
二、家族密碼 .....	265
三、影像拼圖 .....	266
四、解構與重組 .....	267
<b>參考書目.....</b>	<b>269</b>
<b>附錄 .....</b>	<b>299</b>
附錄一、傳唱歌謠記譜 .....	300
附錄二、媽媽小姐合唱團相關資料文件.....	380
附錄三、影音資料清單 .....	382

## 圖目錄

圖 1-1 部落最先居住位置.....	11
圖 1-2 第二次遷村位置概略圖.....	12
圖 1-3 1904 年臺灣堡圖顯示部落位置 .....	13
圖 1-4 臺灣堡圖古今對照一下賓朗部落 .....	13
圖 1-5 臺灣堡圖疊合衛星地圖一下賓朗部落 .....	14
圖 1-6 下賓朗部落現址.....	15
圖 1-7 下賓朗部落三次遷村示意圖.....	15
圖 1-8 下賓朗部落家戶示意彩圖 .....	16
圖 1-9 下賓朗、知本、大巴六九社的關聯圖 .....	23
圖 1-10 下賓朗與卑南社的關聯圖.....	23
圖 1-11 下賓朗部落家戶圖 .....	27
圖 4-1 下賓朗社區發展協會組織圖 .....	115

## 表目錄

表 2-1 卑南族人的生命階段.....	51
表 2-2 1980 年代卑南族各聚落定期舉行祭儀的情形 .....	52
表 2-3 下賓朗男、女性分工比較表 .....	53
表 2-4 媽媽小姐合唱團現任團員 .....	54
表 2-5 媽媽小姐合唱團大事記 .....	63
表 3-1 少年組年齡階級.....	93
表 3-2 成年組年齡階級.....	96
表 3-3 卑南族聯合年祭活動辦理情形 .....	107



表 5-1 palavang 家族的團員.....	128
表 6-1 maka kazuwan 家族的團員 .....	200
表 7-1 maka vangkiw 家族的團員 .....	232
表 8-1 arasiway 家族團員.....	238
表 8-2 其他家族團員.....	239